

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 174

Volume 27

1 July 1984

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 1827/84 of 28 June 1984 amending Regulation (EEC) No 900/84 as regards the coefficients to be applied to certain monetary compensatory amounts fixed in advance in the cereals sector	1
Commission Regulation (EEC) No 1828/84 of 28 June 1984 laying down exceptional adjustments to be made to levies and refunds fixed in advance in the cereals sector	5
Commission Regulation (EEC) No 1829/84 of 28 June 1984 altering the monetary compensatory amounts	15

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1827/84**of 28 June 1984****amending Regulation (EEC) No 900/84 as regards the coefficients to be applied to certain monetary compensatory amounts fixed in advance in the cereals sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84 ⁽²⁾, and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1223/83 of 20 May 1983 on the exchange rates to be applied in agriculture ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 855/84 of 31 March 1984 on the calculation and the dismantlement of the monetary compensatory amounts applying to certain agricultural products, and in particular Article 7 thereof,

Whereas, in the cereals sector, monetary compensatory amounts fixed in advance have been adjusted every year pursuant to Article 7 (2) of Commission Regulation (EEC) No 1160/82 of 14 May 1982 providing for the advance fixing of monetary compensatory amounts ⁽⁴⁾ and Article 2 (1) of Commission Regulation (EEC) No 1516/78 of 30 June 1978 on adjustments to monetary compensatory amounts fixed in advance and repealing Regulation (EEC) No 651/78 ⁽⁵⁾;

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 855/84, the central rate used under the common agricultural policy has been subjected to a corrective factor of 1,033651 with effect from the 1984/85 marketing year; whereas this corrected central rate introduces a new method of calculating monetary compensatory amounts;

Whereas, for reasons of equality treatment and in order to avoid distortions of competition, appropriate transitional measures should be adopted within the meaning of Article 7 of Regulation (EEC) No 855/84; whereas such measures may consist in adjusting the monetary compensatory amounts, levies and refunds fixed before the beginning of the 1984/85 marketing year for operations to be carried out after that date;

Whereas monetary compensatory amounts fixed in advance can be adjusted according to the same criteria as those hitherto applied under the provisions of Article 7 (2) of Regulation (EEC) No 1160/82 and Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1516/78 in a manner which takes account of the corrected central rate;

Whereas the adjustment of monetary compensatory amounts fixed in advance provided for under Article 7 of Regulation (EEC) No 855/84 cancels that provided for under Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 1160/82;

Whereas the purpose of adjusting levies and refunds is to place operators in the economic situation which will exist with effect from the new marketing year; whereas, in order to achieve this purpose, the adjustment of monetary compensatory amounts must be accompanied, where the latter are fixed in advance, by an adjustment of the levies and refunds fixed in advance which takes account of the introduction into the common agricultural policy of a corrected central rate;

Whereas the devaluation of the representative rate of the Greek drachma following the increase in negative monetary compensatory amounts resulting from the new system of calculating monetary compensatory

⁽¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 132, 21. 5. 1983, p. 33.

⁽⁴⁾ OJ No L 134, 15. 5. 1982, p. 22.

⁽⁵⁾ OJ No L 178, 1. 7. 1978, p. 63.

amounts provided for by Regulation (EEC) No 855/84 takes effect from 1 July 1984, before the entry into force of the system in question; whereas to take account of this situation a particular method of adjustment should be applied to Greece;

Whereas, moreover, in the case of Greece, the adjustment of monetary compensatory amounts fixed in advance may for certain periods lead to the charging of amounts on imports and the granting of amounts on exports;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 900/84 ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1703/84 ⁽²⁾, should be amended in consequence;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 900/84 is hereby amended as follows:

1. The following Articles 4b and 4c are inserted:

Article 4b

In the cereals sector and by way of derogation from Articles 2 and 4, the coefficients set out in Annex VI shall be applied to the monetary compensatory amounts, refunds and levies which have been fixed in advance during the periods referred to in the said Annex, in the case of durum

wheat and durum wheat groats and meal, in respect of operations the customs formalities for which are completed on or after 1 July 1984 and, in the case of the other products referred to in Article 1 of Regulation (EEC) No 2727/75, in respect of operations the customs formalities for which are completed on or after 1 August 1984.

However, in the case of Greece, the coefficient set out in Annex VI shall be applied to operations in all cereal products the customs formalities for which are completed on or after 1 July 1984.

Article 4c

In the case of Greece, the monetary compensatory amounts fixed in advance to which the coefficients set out in Annex VI have been applied shall be charged on imports and granted on exports in respect of operations the customs formalities for which are completed in the month of July 1984.³

2. Annex VI is added in accordance with the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from:

- 1 July 1984 as regards durum wheat, durum wheat groats and meal and the provisions of the second subparagraph of Article 4b of Regulation (EEC) No 900/84,
- 1 August 1984 as regards other products.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 June 1984.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 92, 2. 4. 1984, p. 2.

⁽²⁾ OJ No L 161, 19. 6. 1984, p. 18.

Adjustments to monetary compensatory amounts and export refunds fixed in advance from 2 April 1984 and import levies fixed in advance from 5 June 1984 (Article 7 of Regulation (EEC) No 855/84)

[illegible]

Notes

- (a) 10.01 B I, 11.01 A, 11.02 A I b), 11.02 B II a), 11.02 C I, 11.02 D I, 11.02 E II a), 11.02 F I, 11.02 G I, 11.07 A I a), 11.07 A I b).
(b) 10.02, 11.01 B, 11.02 A II, 11.02 B II b), 11.02 C II, 11.02 D II, 11.02 E II b), 11.02 F II.

- (c) 10.03, 10.05 B, 11.01 C, 11.01 E I, 11.01 E II, 11.02 A III, 11.02 A V a) 1, 11.02 A V a) 2, 11.02 A V b), 11.02 B I a) 1, 11.02 B I b) 1, 11.02 B II c), 11.02 C III, 11.02 C V, 11.02 D III, 11.02 D V, 11.02 E I a) 1, 11.02 E I b) 1, 11.02 E II c), 11.02 F III, 11.02 F V, 11.02 G II, 11.07 A II a), 11.07 A II b), 11.07 B, 17.02 F II a), 17.02 F II b), 23.07 B I a) 1, 23.07 B I a) 2, 23.07 B I b) 1, 23.07 B I b) 2, 23.07 B I c) 1, 23.07 B I c) 2.

10.04, 11.01 D, 11.02 A IV, 11.02 B I a) 2 aa), 11.02 B I a) 2 bb), 11.02 B I b) 2, 11.02 C IV, 11.02 D IV, 11.02 E I a) 2, 11.02 E I b) 2, 11.02 F IV.

10.07 B, 10.07 C, ex 11.01 G, ex 11.02 A VII, ex 11.02 B II d), ex 11.02 C VI, ex 11.02 D VI, ex 11.02 E II d) 2, ex 11.02 F VII.

However, the coefficients specified in this Regulation shall not be applied to products falling within subheadings 11.07 A II a), 11.07 A II b) and 11.07 B, exported during August and September 1984 under the arrangements specified in the last subparagraph of Article 16 (4) of Regulation (EEC) No 2727/75.

As regards the monetary compensatory amounts on products falling within subheadings 23.07 B I a) 2, 23.07 B I b) 2 and 23.07 B I c) 2, these coefficients shall only apply to the cereal component of the amount in question.

- (d) 11.08 A I, 11.08 A IV, 11.08 A V, 17.02 B II a), 17.02 B II b), 21.07 F II, 23.03 A I.

- (e) 11.08 A III, 11.09.

- (f) 23.02 A I a), 23.02 A I b), 23.02 A II a), 23.02 A II b).

- (g) 10.01 B II, 11.02 A I a).

(¹) Applies to levies fixed in advance from 5 June 1984.

(²) Coefficients applicable to goods imported/exported during July 1984 (except durum wheat).

(³) Coefficients applicable to goods imported/exported from August 1984 onwards (except durum wheat); and for durum wheat products from July 1984 onwards.

(⁴) Coefficients applicable to goods imported/exported from August 1984 onwards (except durum wheat).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1828/84

of 28 June 1984

laying down exceptional adjustments to be made to levies and refunds fixed in advance in the cereals sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84 ⁽²⁾, and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 855/84 of 31 March 1984 on the calculation and the dismantlement of the monetary compensatory amounts applying to certain agricultural products, and in particular Article 7 thereof,

Whereas, pursuant to Regulation (EEC) No 855/84, the central rate used under the common agricultural policy has been subjected to a corrective factor of 1,033651 with effect from the 1984/85 marketing year; whereas the corrected central rate, which has introduced a new method of calculating monetary compensatory amounts, has also led to a change in the relationship between the Community price and the world market price which in turn has resulted in an increase in levies and refunds in ECU fixed respectively with effect from 1 July and 1 August 1984;

Whereas, for reasons of equality of treatment and in order to avoid distortion of competition, appropriate transitional measures should be adopted within the meaning of Article 7 of Regulation (EEC) No 855/84; whereas such measures may consist in an adjustment of levies and refunds fixed before the beginning of the 1984/85 marketing year in respect of operations to be carried out after those dates;

Whereas the adjustment of the levies and refunds fixed in advance must be carried out on the basis of the world market price corrected by a factor of 0,967445; whereas this price must therefore be reconstituted by reference to the main elements required under Community rules;

Whereas, in the case of basic products, adjustments should be limited to levies fixed in advance; whereas, having regard to the frequent variations in such levies and to the method of their calculation, it is appropriate to entrust such adjustment to the competent national authorities;

Whereas, for processed products, the levies and refunds are generally fixed on a monthly basis; whereas the amount of the adjustments should therefore be fixed at a flat rate at Community level so as to ensure uniform application and provide rapid information for interested parties;

Whereas adjustment on the basis of the world market price to which a corrective factor of 0,967445 has been applied results in an increase in the levy fixed in advance in ECU; whereas this increase could be foreseen by operators; whereas, therefore, the adjustments, in the case of both basic products and processed products, can only be implemented in connection with advance fixings requested as from the date of official Commission notification of such adjustments;

Whereas, for the calculation of refunds fixed in respect of contracts awarded for the export of common wheat with effect from 1 August 1984, the new relationship between the Community price and the world market price has been taken into account; whereas the said export refunds do not require adjustment;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. In the case of the products referred to in Article 1 (a), (b) and (c) of Council Regulation (EEC) No 2727/75 ⁽³⁾, levies fixed in advance from 5 June 1984 shall, as regards operations for which the customs formalities are completed from the beginning of the 1984/85 marketing year, be adjusted by the Member States in accordance with the following formula:

'threshold price minus 0,967445 × (threshold price minus levy fixed in advance)'.

⁽¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

The threshold price to be taken into consideration shall be that valid in the month of advance fixing.

2. In the case of products referred to in Article 1 (c) of Regulation (EEC) No 2727/75, refunds fixed in advance from 2 April 1984 shall, as regards operations for which the customs formalities are completed after the beginning of the 1984/85 marketing year, be adjusted by the Member States in accordance with the following formula:

'internal market price minus 0,967445 × (internal market price minus refund fixed in advance)'.

The internal market prices to be taken into consideration for the various months of advance-fixing and the various products are set out in Annex I.

3. In the case of the products referred to in Article 1 (d) of Regulation (EEC) No 2727/75, levies and refunds fixed in advance during the periods mentioned in Annex II to this Regulation shall, as regards operations for which the customs formalities are completed from 1 August 1984, be increased by the amount laid down in the said Annex II.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from:

- 1 July 1984 as regards durum wheat and durum wheat groats and meal,
- 1 August 1984 as regards other products.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 June 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX I

Internal market price to be taken into consideration for the adjustments provided for by Article 1 (2)

CCT heading No	Description	Internal market price		
		April 1984	May 1984	June/July 1984
ex 11.01 A	Wheat flour: — of an ash content of 0 to 520 — of an ash content of 521 to 600 — of an ash content of 601 to 900 — of an ash content of 901 to 1 100 — of an ash content of 1 101 to 1 650 — of an ash content of 1 651 to 1 900	313,92 313,92 276,50 255,71 237,00 212,05	317,52 317,52 279,67 258,64 239,72 214,48	321,12 321,12 282,84 261,57 242,43 216,92
ex 11.01 B	Rye flour: — of an ash content of 0 to 700 — of an ash content of 701 to 1 150 — of an ash content of 1 151 to 1 600 — of an ash content of 1 601 to 2 000	} 297,61	301,21	304,81
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal: — of an ash content of 0 to 1 300 ⁽²⁾ — of an ash content of 0 to 1 300 ⁽³⁾ — of an ash content of 0 to 1 300 — of an ash content of more than 1 300			
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal: — of an ash content of 0 to 520	313,92	317,52	321,12

⁽¹⁾ Applies only in June.⁽²⁾ Meal of which less than 10 % by weight is capable of passing through a sieve of 0,250 mm mesh.⁽³⁾ Meal of which less than 10 % by weight is capable of passing through a sieve of 0,160 mm mesh.

ANNEX II a)

(ECU/tonne)

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	Amounts to be added to the refunds		
		April 1984	May 1984	June 1984
11.01 C (I)	Barley flour, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight	8,21	8,27	8,57
11.01 C (II)	Barley flour not included under No 11.01 C (I)	—	—	—
11.01 D (I)	Oat flour, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1,8 % by weight, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	8,95	9,33	9,66
11.01 D (II)	Oat flour not included under No 11.01 D (I)	—	—	—
11.01 E (I)	Maize flour, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1,3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,8 % by weight	8,35	8,79	8,94
11.01 E (II)	Maize flour, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1,3 % but not exceeding 1,7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight	—	—	—
11.01 E (III)	Maize flour not included under No 11.01 E (I) and (II)	—	—	—
11.01 F	Rice flour	—	—	—
11.02 A III (a)	Barley groats and meal, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight	8,48	8,54	8,86
11.02 A III (b)	Barley groats and meal not included under No 11.02 A III (a)	—	—	—
11.02 A IV (a)	Oat groats and meal, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0,1 %, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	8,95	9,33	9,66
11.02 A IV (b)	Oat groats and meal not included under No 11.02 A IV (a)	—	—	—
11.02 A V (a)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight and a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,6 % by weight ⁽¹⁾	10,73	11,30	11,50
11.02 A V (b)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1,3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,8 % by weight ⁽¹⁾	8,35	8,79	8,94
11.02 A V (c)	Maize groats and meal, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1,3 % by weight but not exceeding 1,7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight ⁽¹⁾	7,15	7,53	7,66
11.02 A VI	Rice groats and meal	—	—	—
11.02 B I a) 1 (aa)	Hulled (shelled or husked) barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight ⁽²⁾	8,21	8,27	8,57

(ECU/tonne)

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	Amounts to be added to the refunds		
		April 1984	May 1984	June 1984
11.02 B I a) 1 (bb)	Hulled (shelled or husked) barley not included under No 11.02 B I a) 1 (aa) ⁽²⁾	—	—	—
11.02 B I a) 2 (aa)	Clipped oats	—	—	—
11.02 B I a) 2 bb) (11)	Hulled (shelled or husked) oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of tegument content not exceeding 0,5 %, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated ⁽²⁾	7,96	8,30	8,58
11.02 B I a) 2 bb) (22)	Hulled (shelled or husked) oats, not included under No 11.02 B I a) 2 bb) (11) ⁽²⁾	—	—	—
11.02 B I b) 1 (aa)	Hulled and sliced or kibbled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	8,21	8,27	8,57
11.02 B I b) 1 (bb)	Hulled and sliced or kibbled barley, not included under No 11.02 B I b) 1 (aa) ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	—	—	—
11.02 B I b) 2 (aa)	Hulled and sliced or kibbled oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0,1 %, of a moisture content not exceeding 11 % and of which the peroxydase is virtually inactivated ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	8,45	8,92	9,12
11.02 B I b) 2 (bb)	Hulled and sliced or kibbled oats not included under No 11.02 B I b) 2 (aa) ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	—	—	—
11.02 B II a) (1)	Hulled (shelled or husked) wheat, not sliced or kibbled ⁽²⁾	—	—	—
11.02 B II c) (1)	Hulled and sliced or kibbled maize of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,6 % by weight ('Grütze' or 'Grutten') ⁽²⁾	8,94	9,42	9,58
11.02 C III (a)	Pearled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight (without talc) — 1st category ⁽²⁾	10,94	11,02	11,43
11.02 C III (b)	Pearled barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight (without talc) — 2nd category ⁽²⁾	8,75	8,82	9,14
11.02 C IV	Pearled oats ⁽²⁾	—	—	—
11.02 D I	Wheat not otherwise worked than kibbled	5,41	5,95	5,61
11.02 D II	Rye not otherwise worked than kibbled	5,47	5,69	5,77
11.02 E I b) 1 (aa)	Flaked barley, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight	8,21	8,27	8,57
11.02 E I b) 1 (bb)	Flaked barley not included under 11.02 E I b) 1 (aa)	—	—	—
11.02 E I b) 2 (aa)	Flaked oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of a tegument content not exceeding 0,1 %, of a moisture content not exceeding 12 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	9,95	10,37	10,73

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	(ECU/tonne)		
		Amounts to be added to the refunds		
		April 1984	May 1984	June 1984
11.02 E I b) 2 (bb)	Flaked oats, of an ash content, referred to dry matter, not exceeding 2,3 % by weight, of a tegument content exceeding 0,1 % but not exceeding 1,5 %, of a moisture content not exceeding 12 % and of which the peroxydase is virtually inactivated	7,96	8,30	8,58
11.02 E I b) 2 (cc)	Flaked oats not included under Nos 11.02 E I b) 2 (aa) and 11.02 E I b) 2 (bb)	—	—	—
ex 11.02 E II c) (1)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 0,9 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,7 % by weight	9,54	10,05	10,22
ex 11.02 E II c) (2)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, not exceeding 1,3 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 0,8 % by weight	7,75	8,16	8,30
ex 11.02 E II c) (3)	Flaked maize, of a fat content, referred to dry matter, exceeding 1,3 % but not exceeding 1,7 % by weight and of a crude fibre content, referred to dry matter, not exceeding 1 % by weight	—	—	—
11.02 E II d) 1	Flaked rice	—	—	—
11.02 F III	Barley pellets	—	—	—
11.02 F IV	Oat pellets	—	—	—
11.02 F V	Maize pellets	—	—	—
11.02 G I	Wheat germ, whole, rolled, flaked or ground	1,43	1,54	1,53
11.02 G II	Germ of cereals other than wheat, whole, rolled, flaked or ground	1,49	1,57	1,60
11.07 A I a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	10,51	10,96	10,89
11.07 A I b)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of grain	8,32	8,69	8,81
11.07 A II a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat in the form of flour (*)	9,74	8,81	10,17
11.07 A II b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat in the form of grain (*)	7,48	7,46	7,71
11.07 B	Roasted malt (*)	8,72	8,70	8,99
11.08 A I	Maize starch (*)	9,60	10,11	10,28
11.08 A II	Rice starch (*)	—	—	—
11.08 A III	Wheat starch (*)	12,55	13,54	13,45
11.08 A IV	Potato starch (*)	9,60	10,11	10,28
11.08 A V	Starches other than maize, rice, wheat, or potato starch (*)	—	—	—
11.09 A	Dried wheat gluten, of a protein content, referred to dry matter, of 82 % or more by weight (N x 6,25)	15,29	16,50	16,39
17.02 B II a)	Glucose and malto-dextrine, other than glucose containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product, in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated (*)	12,52	13,18	13,41
17.02 B II b)	Malto-dextrine and malto-dextrine syrup; glucose and glucose syrup not containing, in the dry state, 99 % or more by weight of the pure product, other than glucose in the form of white crystalline powder, whether or not agglomerated (*)	9,60	10,11	10,28
17.02 F II a)	Caramel, other than caramel containing 50 % or more by weight of sucrose in the dry matter, in the form of powder, whether or not agglomerated	13,20	13,81	14,05

Number in nomenclature used for refunds	Nomenclature in simplified wording	(ECU/tonne)		
		Amounts to be added to the refunds		
		April 1984	May 1984	June 1984
17.02 F II b)	Caramel, other than caramel containing 50 % or more by weight of sucrose in the dry matter, other than in the form of powder	9,12	9,61	9,77
21.07 F II	Flavoured or coloured glucose syrup, and malto-dextrine syrup	9,60	10,11	10,28
23.02 A I a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice of a starch content not exceeding 35 % by weight	1,37	1,44	1,46
23.02 A I b) 2	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of maize or rice, of a starch content exceeding 35 % by weight, and not having undergone a denaturing process, or of a starch content exceeding 45 % by weight and having undergone denaturing process	1,37	1,44	1,46
23.02 A II a)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of cereals other than maize or rice, of a starch content not exceeding 28 % by weight and of which the percentage which passes through a sieve with an aperture of 0,2 mm does not exceed 10 % by weight or of which the sifted product has an ash content, calculated on dry matter, not exceeding 1,5 % by weight	1,37	1,44	1,46
23.02 A II b)	Brans, sharps and other residues derived from the sifting, milling or working of cereals other than maize or rice, not included under No 23.02 A II a)	1,37	1,44	1,46
23.03 A I	Residues from the manufacture of starch from maize (excluding concentrated steeping liquors), of a protein content, calculated on dry matter, of 63 % or more by weight ($N \times 6,25$)	5,27	5,02	5,11

(¹) The amount to be added to the export refund is paid in respect of maize, groats and meal:

- of which a percentage not exceeding 30 % passes through a sieve with an aperture of 315 microns,
- of which a percentage not exceeding 5 % passes through a sieve with an aperture of 150 microns.

(²) 'Hulled grains' are grains corresponding to the definition given in the Annex to Regulation (EEC) No 821/68 (OJ No L 149, 29. 6. 1968, p. 46).

(³) 'Pearled grains' are grains corresponding to the definition given in the Annex to Regulation (EEC) No 821/68 (OJ No L 149, 29. 6. 1968, p. 46).

(⁴) Pursuant to Regulation (EEC) No 2730/75 the product falling within subheading 17.02 B I enjoys the same amount to be added to the export refund as the product falling within subheading 17.02 B II.

(⁵) The amount to be added to the export refund is granted on products falling within this subheading which have a starch content of not less than 85 % by weight.

(⁶) The amount to be added to the export refund is granted on products falling within this subheading which have a starch content of not less than 78 % by weight.

(⁷) The amounts specified in this Regulation shall not be applied to products falling within this heading exported during August and September 1984 under the arrangements specified in the last subparagraph of Article 16 (4) of Regulation (EEC) No 2727/75.

ANNEX II b)

(ECU/tonne)

CCT heading No	Special specification for refund	Nomenclature in simplified wording	Amounts to be added to the refunds					
			April 1984		May 1984		June 1984	
23.07 B I		Preparations of a kind used in animal feeding, covered by Regulation (EEC) No 2743/75, containing starch, glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 21.07 F II or milk products (falling within heading Nos 04.01, 04.02, 04.03 and 04.04 and subheadings 17.02 A and 21.07 F I) :						
		Of a milk powder content of less than 50 % by weight and of a cereal products ⁽¹⁾ content by weight:						
	0510	— Exceeding 5 % but not exceeding 10 %	0,30	0,34 ⁽²⁾	0,31	0,35 ⁽²⁾	0,31	0,35 ⁽²⁾
	1010	— Exceeding 10 % but not exceeding 20 %	0,60	0,67 ⁽²⁾	0,62	0,69 ⁽²⁾	0,62	0,70 ⁽²⁾
	2010	— Exceeding 20 % but not exceeding 30 %	1,20	1,35 ⁽²⁾	1,24	1,38 ⁽²⁾	1,24	1,41 ⁽²⁾
	3010	— Exceeding 30 % but not exceeding 40 %	1,80	2,02 ⁽²⁾	1,86	2,07 ⁽²⁾	1,86	2,11 ⁽²⁾
	4010	— Exceeding 40 % but not exceeding 50 %	2,40	2,69 ⁽²⁾	2,48	2,76 ⁽²⁾	2,47	2,81 ⁽²⁾
	5010	— Exceeding 50 % but not exceeding 60 %	3,00	3,37 ⁽²⁾	3,10	3,45 ⁽²⁾	3,09	3,51 ⁽²⁾
	6010	— Exceeding 60 % but not exceeding 70 %	3,60	4,04 ⁽²⁾	3,72	4,14 ⁽²⁾	3,71	4,22 ⁽²⁾
	7010	— Exceeding 70 %	3,99	4,41 ⁽²⁾	4,06	4,52 ⁽²⁾	4,05	4,60 ⁽²⁾

⁽¹⁾ 'Cereal products' means the products falling within Chapter 10 and heading Nos 11.01 and 11.02 (excluding subheading 11.02 G) of the Common Customs Tariff.

⁽²⁾ Minimum content of maize and/or sorghum exceeding: 0510: 5 %; 1010: 10 %; 2010: 20 %; 3010: 30 %; 4010: 40 %; 5010: 50 %; 6010: 60 %; 7010: 60 %.

ANNEX II c)

(ECU/tonne)

CCT heading No	Amount to be added to the levies from 5 to 30 June 1984	CCT heading No	Amount to be added to the levies from 5 to 30 June 1984
07.06 A I	5,77	11.02 E I b) 2 ⁽¹⁾	10,73
07.06 A II	5,77	11.02 E II a) ⁽¹⁾	11,01
11.01 C ⁽¹⁾	10,29	11.02 E II b) ⁽¹⁾	9,72
11.01 D ⁽¹⁾	9,66	11.02 E II c) ⁽¹⁾	11,50
11.01 E I ⁽¹⁾	11,50	11.02 E II d) 1 ⁽¹⁾	—
11.01 E II ⁽¹⁾	6,50	11.02 E II d) 2 ⁽¹⁾	9,67
11.01 F ⁽¹⁾	—	11.02 F I ⁽¹⁾	11,01
11.01 G ⁽¹⁾	5,48	11.02 F II ⁽¹⁾	9,72
11.02 A II ⁽¹⁾	9,72	11.02 F III ⁽¹⁾	10,29
11.02 A III ⁽¹⁾	10,29	11.02 F IV ⁽¹⁾	9,66
11.02 A IV ⁽¹⁾	9,66	11.02 F V ⁽¹⁾	11,50
11.02 A V a) 1 ⁽¹⁾	11,50	11.02 F VI ⁽¹⁾	—
11.02 A V a) 2 ⁽¹⁾	11,50	11.02 F VII ⁽¹⁾	5,48
11.02 A V b) ⁽¹⁾	6,51	11.02 G I	4,59
11.02 A VI ⁽¹⁾	—	11.02 G II	4,79
11.02 A VII ⁽¹⁾	5,48	11.04 C I	5,83
11.02 B I a) 1 ⁽¹⁾	9,14	11.04 C II a)	10,40
11.02 B I a) 2 aa)	5,47	11.04 C II b)	10,40
11.02 B I a) 2 bb) ⁽¹⁾	9,66	11.07 A I a)	10,89
11.02 B I b) 1 ⁽¹⁾	9,14	11.07 A I b)	8,13
11.02 B I b) 2 ⁽¹⁾	9,66	11.07 A II a)	10,17
11.02 B II a) ⁽¹⁾	8,13	11.07 A II b)	7,60
11.02 B II b) ⁽¹⁾	7,18	11.07 B	8,86
11.02 B II c) ⁽¹⁾	10,22	11.08 A I	10,28
11.02 B II d) ⁽¹⁾	8,59	11.08 A II	—
11.02 C I ⁽¹⁾	9,79	11.08 A III	13,45
11.02 C II ⁽¹⁾	8,64	11.08 A IV	10,28
11.02 C III ⁽¹⁾	14,29	11.08 A V	5,14
11.02 C IV ⁽¹⁾	8,58	11.09	24,46
11.02 C V ⁽¹⁾	10,22	17.02 B II a) ⁽²⁾	13,41
11.02 C VI ⁽¹⁾	8,59	17.02 B II b) ⁽²⁾	10,28
11.02 D I ⁽¹⁾	6,24	17.02 F II a)	14,05
11.02 D II ⁽¹⁾	5,51	17.02 F II b)	9,77
11.02 D III ⁽¹⁾	5,83	21.07 F II	10,28
11.02 D IV ⁽¹⁾	5,47	23.02 A I a)	2,55
11.02 D V ⁽¹⁾	6,51	23.02 A I b)	5,47
11.02 D VI ⁽¹⁾	5,48	23.02 A II a)	2,55
11.02 E I a) 1 ⁽¹⁾	5,83	23.02 A II b)	5,47
11.02 E I a) 2 ⁽¹⁾	5,47	23.03 A I	12,77
11.02 E I b) 1 ⁽¹⁾	11,43		

⁽¹⁾ For the purpose of distinguishing between products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications:

- a starch content (determined by the modified Ewers polarimetric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight;
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1,6 % for rice, 2,5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

⁽²⁾ Pursuant to Regulation (EEC) No 2730/75 the product falling within subheading 17.02 B I is subject to the same levy as products falling within subheading 17.02 B II.

ANNEX II d)

(ECU/tonne)

CCT heading No	Nomenclature in simplified wording	Amount to be added to the levies prefixed from 5 to 30 June 1984
	Preparations of a kind used in animal feeding, covered by Regulation (EEC) No 968/68, containing starch, glucose or glucose syrup falling within subheadings 17.02 B and 21.07 F II, or milk products (falling within heading Nos 04.01, 04.02, 04.03, 04.04, and subheadings 17.02 A and 21.07 F I) containing starch, glucose or glucose syrup:	
	Containing no starch or containing 10 % or less by weight of starch:	
23.07 B I a) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	1,02
23.07 B I a) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	1,02
	Containing more than 10 % but not more than 30 % by weight of starch:	
23.07 B I b) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	3,19
23.07 B I b) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	3,19
	Containing more than 30 % by weight of starch:	
23.07 B I c) 1	— Containing no milk products or containing less than 10 % by weight of such products	6,39
23.07 B I c) 2	— Containing 10 % or more but less than 50 % by weight of milk products	6,39

COMMISSION REGULATION (EEC) No 1829/84

of 28 June 1984

altering the monetary compensatory amounts

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84⁽²⁾, and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1223/83 of 20 May 1983 on the exchange rates to be applied in agriculture⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 855/84,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 855/84 of 31 March 1984 on the calculation and the dismantlement of the monetary compensatory amounts applying to certain agricultural products, and in particular Article 7 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1516/78 of 30 June 1978 on the obligatory adjustments to be made to monetary compensatory amounts fixed in advance and repealing Regulation (EEC) No 651/78⁽⁴⁾, and in particular Article 1 (2) thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced under Regulation (EEC) No 974/71 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 900/84⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1827/84⁽⁶⁾;

Whereas the 1984/85 marketing year in the sugar and durum wheat sectors begins on 1 July 1984; whereas prices in ECU for those products for that marketing year have been maintained at a level which remains unchanged;

Whereas, under Article 2b of Regulation (EEC) No 974/71, the central rate used under the common agricultural policy has been subjected to a corrective factor of 1,033651 with effect from the 1984/85

marketing year; whereas this central rate, which has led to a new method of calculating monetary compensatory amounts, must, from 1 July 1984, be taken into account for the calculation of compensatory amounts applicable to products of the sugar and durum wheat sectors and to certain goods which are obtained from agricultural products and are not listed in Annex II to the Treaty; whereas, from 1 July 1984, account must also be taken of the new representative rates fixed by Regulation (EEC) No 1223/83 in these sectors;

Whereas, in the case of Greece, the introduction of the new representative rate for the Greek drachma with effect from 1 July 1984 will cause the new marketing year for all products of the cereals sector to begin on 1 July 1984; whereas there is therefore justification for fixing the monetary compensatory amounts for Greece on the basis of the new prices with effect from 1 July 1984 for all cereal products and eggs and poultrymeat sector products; whereas, moreover, in the case of cereals other than durum wheat, the provisions of Article 2b of Regulation (EEC) No 974/71 will only apply with effect from 1 August 1984;

Whereas the monetary compensatory amounts for products processed from durum wheat have been calculated with reference to the situation of the monetary compensatory amounts applicable to by-products of durum wheat on 1 July 1984; whereas this situation will be revised at the beginning of the 1984/85 marketing year; whereas the effect of this will therefore be that the monetary compensatory amounts for products falling within subheadings 11.02 A I a), 19.03 A, 19.03 B I and 19.03 B II of the Common Customs Tariff will be altered with effect from 1 August 1984;

Whereas, for the aforesaid reasons, Regulation (EEC) No 900/84 should be amended with effect from 1 July 1984;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the relevant management committees,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 900/84 is hereby amended as follows:

1. The column 'Ελλάδα' in parts 1 and 4 of Annex I is replaced by that contained in Annex I to this Regulation.

⁽¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 90, 1. 4. 1984, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 132, 21. 5. 1983, p. 33.

⁽⁴⁾ OJ No L 178, 1. 7. 1978, p. 63.

⁽⁵⁾ OJ No L 92, 2. 4. 1984, p. 2.

⁽⁶⁾ See page 1 of this Official Journal.

2. In part 1 of Annex I, the amounts referring to subheadings 10.01 B II and 11.02 A I a) of the Common Customs Tariff for 'Deutschland', 'Nederland' and 'France' are replaced by the following:

CCT heading No	Amounts to be charged on imports and granted on exports		Amounts to be granted on imports and charged on exports
	Deutschland DM/t	Nederland Fl/t	France FF/t
10.01 B II	58,40	26,33	42,87
11.02 A I a)	76,64	34,55	56,26

3. In part 5 of Annex I, the amounts referring to subheadings 23.07 B I b) 3 and 23.07 B I c) 3 of the Common Customs Tariff in the column 'Greece' are replaced by the following:

23.07 B I b) 3 (*): 3,2 Dr/100 kg,

23.07 B I c) 3 (*): 9,9 Dr/100 kg.

These amounts are to be charged on imports and granted on exports.

4. Parts 7 and 8 of Annex I are replaced by those contained in Annex I to this Regulation.
5. Annexes II and IV are replaced by Annexes II and IV to this Regulation.
6. Annex V is deleted.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 1984.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 June 1984.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEXE I — ANNEX I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — BILAG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

PARTIE 1 — PART 1 — TEIL 1 — PARTE 1ª — DEEL 1 — DEL 1 — ΜΕΡΟΣ 1

SECTEUR DES CÉRÉALES — CEREALS — SEKTOR GETREIDE
SETTORE CEREALI — SECTOR GRANEN — KORN — ΤΟΜΕΑΣ ΔΗΜΗΤΡΙΑΚΩΝMontants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts
Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari
Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή			
	Deutschland DM/t	Nederland Fl/t	Danmark dkr./t	United Kingdom £/t	Ελλάδα Δρχ./τ	Belgique/ Luxembourg FB/Flux/t	Ireland £Irl/t	Italia Lit/t	France FF/t
10.01 B I					212,4				
10.01 B II					0				
10.02					200,5				
10.03					198,5				
10.04					191,0				
10.05 B					198,5				
10.07 B					198,5				
10.07 C					198,5				
11.01 A					258,6				
11.01 B					242,0				
11.02 A I a)					0				
11.02 A I b)					279,3				
11.01 C					202,5				
11.01 D					194,8				
11.01 E I					277,9				
11.01 E II					89,3				
ex 11.01 G (¹)					202,5				
ex 11.01 G (²)					202,5				
11.02 A II					204,5				
11.02 A III					277,9				
11.02 A IV					267,4				
11.02 A V a) 1 (³)					287,8				
11.02 A V a) 1 (⁴)					257,3				
11.02 A V a) 2					287,8				
11.02 A V b)					202,5				

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή			
	Deutschland	Nederland	Danmark	United Kingdom	Ελλάδα	Belgique/ Luxembourg	Ireland	Italia	France
	DM/t	Fl/t	dkr./t	£/t	Δρχ./τ	FB/Flux/t	£Irl/t	Lit/t	FF/t
ex 11.02 A VII ⁽¹⁾					202,5				
ex 11.02 A VII ⁽²⁾					202,5				
11.02 B I a) 1					202,5				
11.02 B I a) 2 aa)					194,8				
11.02 B I a) 2 bb)					194,8				
11.02 B I b) 1					277,9				
11.02 B I b) 2					267,4				
11.02 B II a)					216,6				
11.02 B II b)					204,5				
11.02 B II c)					202,5				
ex 11.02 B II d) ⁽¹⁾					202,5				
ex 11.02 B II d) ⁽²⁾					202,5				
11.02 C I					216,6				
11.02 C II					204,5				
11.02 C III					317,6				
11.02 C IV					194,8				
11.02 C V					202,5				
ex 11.02 C VI ⁽¹⁾					202,5				
ex 11.02 C VI ⁽²⁾					202,5				
11.02 D I					216,6				
11.02 D II					204,5				
11.02 D III					202,5				
11.02 D IV					194,8				
11.02 D V					202,5				
ex 11.02 D VI ⁽¹⁾					202,5				
ex 11.02 D VI ⁽²⁾					202,5				
11.02 E I a) 1					202,5				
11.02 E I a) 2					194,8				
11.02 E I b) 1					277,9				
11.02 E I b) 2					343,7				
11.02 E II a)					216,6				
11.02 E II b)					204,5				
11.02 E II c)					217,8				
ex 11.02 E II d) 2 ⁽¹⁾					202,5				
ex 11.02 E II d) 2 ⁽²⁾					202,5				
11.02 F I					216,6				
11.02 F II					204,5				
11.02 F III					202,5				

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zoltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή			
	Deutschland DM/t	Nederland Fl/t	Danmark dkr./t	United Kingdom £/t	Ελλάδα Δρχ./τ	Belgique/ Luxembourg FB/Flux/t	Ireland £Irl/t	Italia Lit/t	France FF/t
11.02 F IV					194,8				
11.02 F V					202,5				
ex 11.02 F VII (1)					202,5				
ex 11.02 F VII (2)					202,5				
11.02 G I					159,3				
11.02 G II					59,6				
11.07 A I a)					378,1				
11.07 A I b)					282,5				
11.07 A II a)					353,3				
11.07 A II b)					264,0				
11.07 B					307,7				
11.08 A I (3)					267,9				
11.08 A III (3)					307,9				
11.08 A IV (4)					267,9				
11.08 A V (4)					267,9				
11.09					488,5				
17.02 B II a) (7)					349,5				
17.02 B II b) (7)					267,9				
17.02 F II a)					365,5				
17.02 F II b)					255,5				
21.07 F II					267,9				
23.02 A I a)					85,3				
23.02 A I b)					176,7				
23.02 A II a)					85,3				
23.02 A II b)					182,8				
23.03 A I					354,8				
23.07 B I a) 1 (8)					23,8				
23.07 B I a) 2 (8) (9)					23,8				
23.07 B I b) 1 (8)					75,4				
23.07 B I b) 2 (8) (9)					75,4				
23.07 B I c) 1 (8)					148,9				
23.07 B I c) 2 (8) (9)					148,9				

Notes

- (¹) Millet.
- (²) Grain sorghum.
- (³) Applicable to groats and meal of maize imported from non-member countries
- (⁴) Applicable to intra-Community trade in groats and meal of maize intended for the brewing industry (cf. Regulation (EEC) No 1570/78 (OJ No L 185, 7. 7. 1978, p. 22)).
- (⁵) The monetary compensatory amount shall apply to products whose starch content is not less than 85 % by weight. For products with a starch content lower than 85 % by weight, this compensatory amount shall be multiplied by a coefficient calculated by means of the following formula:
- $$C = \frac{a}{1\,000} \times 1,176$$
- (C = coefficient; a = content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product).
When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.
- (⁶) The monetary compensatory amount shall apply to the product whose starch content is not less than 78 % by weight. For the product with a starch content lower than 78 % by weight, this compensatory amount shall be multiplied by a coefficient calculated by means of the following formula:
- $$C = \frac{a}{1\,000} \times 1,282$$
- (C = coefficient; a = content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product).
When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.
- (⁷) Pursuant to Regulation (EEC) No 2730/75, the product falling within subheading 17.02 B I is subject to the same compensatory amount as products falling within subheading 17.02 B II.
- (⁸) If the product contains powdered or granulated milk (excluding whey), the amount shown shall be increased by 10 times the supplementary amount shown in the table in note (⁶) of part 5 of this Annex in respect of 'more than 12 % but less than 30 %' or '30 % or more but less than 50 %', in accordance with the skimmed-milk powder contained in the finished product. In this respect, the first two paragraphs below the table shown in note (⁶) of part 5 shall also apply.
- When completing the customs formalities, the party concerned shall, in the declaration provided for this purpose, state in particular the content, expressed in actual weight per tonne of finished product, of:
- powdered or granulated milk (excluding whey),
 - powdered or granulated whey,
 - added casein and/or caseinate.
- (⁹) In the case of products containing products falling within heading No 07.06 or subheading 11.04 C of the Common Customs Tariff, no monetary compensatory amount shall be granted on the cereal constituent. However, the amounts indicated shall apply if compensatory amounts are due to be levied.
- When completing:
- customs export formalities carried out in a Member State the currency of which has appreciated,
 - customs import formalities carried out in a Member State the currency of which has depreciated,
 - customs export formalities carried out in a Member State making use of the option provided in Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71,
- the applicant must state in the declaration provided for this purpose the complete composition of the product and the exact content by weight of non-milk constituents broken down by tariff heading.

PARTIE 4 — PART 4 — TEIL 4 — PARTE 4^a — DEEL 4 — DEL 4 — ΜΕΡΟΣ 4

SECTEUR DES ŒUFS ET DE LA VIANDE DE VOLAILLE — EGGS AND POULTRY

SEKTOR EIER UND GEFLÜGELFLEISCH — SETTORE UOVA E POLLAME

SECTOR EIEREN EN PLUIMVEE — FJERKRÆKØD OG ÆG

ΤΟΜΕΑΣ ΤΩΝ ΑΥΓΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΚΡΕΑΤΟΣ ΤΩΝ ΠΟΥΛΕΡΙΚΩΝ

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts

Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari

Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή				
	Deutschland DM	Nederland Fl	Danmark dkr.	United Kingdom £	Ελλάδα Δρχ.	Belgique/ Luxembourg FB/Flux	Ireland £Irl	Italia Lit	France FF	

— 100 pièces/100 pieces/100 Stück/100 pezzi/100 stuks/100 stk./100άδα —

01.05 A I 16,4

01.05 A II 7,8

— 100 kg —

— 100 χγρ —

01.05 B I 30,4

01.05 B II 48,0

01.05 B III 43,2

01.05 B IV 32,4

01.05 B V 52,7

02.02 A I a) 38,2

02.02 A I b) 43,5

02.02 A I c) 47,3

02.02 A II a) 56,4

02.02 A II b) 68,5

02.02 A II c) 76,1

02.02 A III a) 61,7

02.02 A III b) 67,5

02.02 A IV a) 46,2

02.02 A IV b) 50,7

02.02 A V 75,3

02.02 B I a) 141,7

02.02 B I b) 97,1

02.02 B I c) 131,1

02.02 B II a) 1 52,1

02.02 B II a) 2 83,7

02.02 B II a) 3 74,2

02.02 B II a) 4 55,7

02.02 B II a) 5 82,8

02.02 B II b) 39,1

02.02 B II c) 27,1

02.02 B II d) 1 101,2

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zoltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή				
	Deutschland DM	Nederland Fl	Danmark dkr.	United Kingdom £	Ελλάδα Δρχ.	Belgique/ Luxembourg FB/Flux	Ireland £Irl	Italia Lit	France FF	

— 100 kg —
— 100 χγρ —

02.02 B II d) 2	74,0
02.02 B II d) 3	71,7
02.02 B II e) 1	97,9
02.02 B II e) 2 aa)	34,7
02.02 B II e) 2 bb)	62,4
02.02 B II e) 3	67,4
02.02 B II f)	95,2
02.02 B II g)	120,4
02.02 C	27,1
02.05 C	60,2

— 100 pièces/100 pieces/100 Stück/100 pezzi/100 stuks/100 stk./100άδα —

04.05 A I a) 1	11,7
04.05 A I a) 2	4,8

— 100 kg —
— 100 χγρ —

04.05 A I b)	50,7
04.05 B I a) 1	229,1
04.05 B I a) 2	58,8
04.05 B I b) 1	103,4
04.05 B I b) 2	110,5
04.05 B I b) 3	237,2
35.02 A II a) 1	205,8
35.02 A II a) 2	27,9

PARTIE 7 — PART 7 — TEIL 7 — PARTE 7^a — DEEL 7 — DEL 7 — ΜΕΡΟΣ 7SECTEUR DU SUCRE — SUGAR — SEKTOR ZUCKER — SETTORE ZUCCHERO
SECTOR SUIKER — SUKKER — ΤΟΜΕΑΣ ΤΗΣ ΖΑΧΑΡΗΣ

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts

Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari

Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation (*) Amounts to be charged on imports and granted on exports (*) Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden (*) Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione (*) Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen (*) Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel (*) Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή (*)				Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation (*) Amounts to be granted on imports and charged on exports (*) Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden (*) Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione (*) Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen (*) Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel (*) Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή (*)				
	Deutschland DM	Nederland fl	Danmark dkr.	United Kingdom £	Belgique/ Luxembourg FB/Flux	Ireland £Irl	Italia Lit	France FF	Ελλάδα Δρχ.

A. SUCRE — SUGAR — ZUCKER — ZUCCHERO — SUIKER — SUKKER — ΖΑΧΑΦΗ

— 100 kg —
— 100 χγρ —

17.01 A (*)	9,87	4,07						7,93
17.01 B (*)	8,25	3,40						6,63

par 1 % de teneur en saccharose et par 100 kg net du produit en cause (*)
by 1 % of sucrose content and by 100 kg net of that product (*)
je 1 v. H. Saccharosegehalt und je 100 kg netto des betreffenden Erzeugnisse (*)
per 1 % del tenore di saccarosio e per 100 kg netti del prodotto in questione (*)
per 1 % van het gehalte aan saccharose en per 100 kg netto van het bedoelde produkt (*)
ved hver hele procent saccharoseindhold og ved 100 kg netto af det omhandlede produkt (*)
ανά 1 % περιεκτικότητας σε ζαχαρόζη και ανά 100 χγρ καθαρού δάφους του εν λόγω προϊόντος (*)

17.02 ex D II (*)	0,0987	0,0407						0,0793
17.02 E	0,0987	0,0407						0,0793
17.02 F I (*)	0,0987	0,0407						0,0793
21.07 F IV	0,0987	0,0407						0,0793

3. ISOGLUCOSE — ISOGLUCOSE — ISOGLUKOSE — ISOGLUCOSIO — ISOGLUCOSE — ISOGLUCOSE — ΙΣΟΓΛΥΚΟΖΗ

— pour 100 kg de matière sèche / for 100 kg on dry matter / je 100 kg Trockenstoff / per 100 kg di materia secca /
per 100 kg droge stof / for 100 kg tørstof / για 100 χγρ ξηράς ύλης —

7.02 D I	9,87	4,07						7,93
11.07 F III	9,87	4,07						7,93

-
- | | |
|--|---|
| <p>(¹) No monetary compensatory amount shall be applied to sugar and isoglucose exported to non-member countries pursuant to Article 26 of Regulation (EEC) No 1785/81.</p> <p>(²) For flavoured or coloured sugars the monetary compensatory amount per 100 kg of the product in question shall be equal to the amount indicated multiplied by the sucrose content expressed as a percentage.</p> <p>(³) Where the yield of the raw sugar differs from that of the standard quality defined by Regulation (EEC) No 431/68 (OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3) the monetary compensatory amount shall be adjusted in accordance</p> | <p>with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968, p. 42).</p> <p>(⁴) The sucrose content, including other sugars expressed as sucrose, shall be determined in accordance with Article 7 (2) of Regulation (EEC) No 837/68 in the case of imports and in accordance with Article 13 of Regulation (EEC) No 394/70 in the case of exports.</p> <p>(⁵) Other sugars and syrups excluding sorbose.</p> <p>(⁶) Caramelized sugars falling within heading No 17.01.</p> |
|--|---|
-

PARTIE 8 — PART 8 — TEIL 8 — PARTE 8ª — DEEL 8 — DEL 8 — ΜΕΡΟΣ 8

MARCHANDISES RELEVANT DU RÈGLEMENT (CEE) N° 3033/80
 PRODUCTS TO WHICH REGULATION (EEC) N° 3033/80 RELATES
 VON DER VERORDNUNG (EWG) Nr. 3033/80 ERFASSTE WAREN
 MERCI CUI SI APPLICA IL REGOLAMENTO (CEE) N. 3033/80
 ONDER VERORDENING (EEG) Nr. 3033/80 VALLENDE GOEDEREN
 VARER, DER OMFATTES AF FORORDNING (EØF) Nr. 3033/80
 ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΑ ΣΤΟΝ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts

Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari

Monétaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή			
	Deutschland DM/100 kg	Nederland Fl/100 kg	Danmark dkr./100 kg	United Kingdom £/100 kg	Ελλάδα Δρχ./100 χγρ	Belgique/ Luxembourg FB/Flux/100 kg	Ireland £Ir/100 kg	Italia Lit/100 kg	France FF/100 kg
17.04 D II a)	12,74	7,05	0	0	0				8,68
17.04 D II b) 1	10,51	5,08	0	0	0				0
17.04 D II b) 2	12,46	6,03	0	0	0				7,34
17.04 D II b) 3	11,86	5,52	0	0	0				7,47
17.04 D II b) 4	9,93	4,27							0
8.06 B I	5,22	0							0
8.06 B II a)	9,88	4,60							0
8.06 B II b)	14,11	6,62							0
8.06 D I a) (*)	21,88	10,36							7,96
8.06 D I b) (*) (*)	21,88	10,36							7,96
8.06 D II a) 1	10,08	4,52							0
8.06 D II a) 2 (*)	10,08	4,52							0
8.06 D II b) 1	30,85	14,66							11,09
8.06 D II b) 2 (*)	16,87	7,73							8,08
8.06 D II b) 2 (*)	30,85	14,66							11,09
8.06 D II c) (*)									
9.02 B II a) 4 aa) (*)	5,18	3,36	0	0	0				0
9.02 B II a) 5 aa) (*)	7,88	5,10	0	0	0				8,64
9.03 A (*)	8,28	3,73							0
9.03 B I (*)	8,28	3,73							0
9.03 B II (*)	7,99	4,19	0	0	0				6,96
9.04	6,23	4,04	0	0	0				0
10.07 C I	5,22	0							0
10.07 C II a)	9,88	4,60							0
10.07 C II b)	14,11	6,62							0
10.07 D II a) 1 (*)									
10.07 D II a) 2 (*)									
10.07 D II a) 3 (*)									
10.07 D II a) 4 (*)									
10.07 D II b) (*)									
10.07 G II a) 1 (*) (*)	7,05	3,36							0

Numéro du tarif douanier commun CCT heading No Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief Position i den fælles toldtarif Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation Amounts to be charged on imports and granted on exports Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή					Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation Amounts to be granted on imports and charged on exports Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή			
	Deutschland DM/100 kg	Nederland Fl/100 kg	Danmark dkr./100 kg	United Kingdom £/100 kg	Ελλάδα Δρχ./100 χγρ	Belgique/ Luxembourg FB/Flux/100 kg	Ireland £Irl/100 kg	Italia Lit/100 kg	France FF/100 kg
21.07 G II a) 2 aa) (*) (*)	9,72	5,10	0	0	0				0
21.07 G II a) 2 bb) (*) (*)	11,06	5,96	0	0	0				0
21.07 G II a) 2 cc) (*) (*)	12,40	6,83	0	0	0				8,31
21.07 G II b) 1 (*) (*)	8,29	3,88							0
21.07 G II b) 2 aa) (*) (*)	10,61	5,46	0	0	0				0
21.07 G II b) 2 bb) (*) (*)	11,95	6,33	0	0	0				7,55
21.07 G II c) 1 (*) (*)	9,27	4,28							0
21.07 G II c) 2 aa) (*) (*)	11,94	6,01	0	0	0				7,16
21.07 G II c) 2 bb) (*) (*)	12,95	6,66	0	0	0				8,26
21.07 G II d) 1	11,05	5,01							0
21.07 G II d) 2	13,39	6,53	0	0	0				8,22
21.07 G II e)	13,71	6,11							7,79
21.07 G III a) 1	14,10	6,73							0
21.07 G III a) 2 aa)	16,77	8,46	0	0	0				7,82
21.07 G III a) 2 bb)	18,11	9,33	0	0	0				9,28
21.07 G III b) 1	15,34	7,24							0
21.07 G III b) 2	17,66	8,83	0	0	0				8,53
21.07 G III c) 1	16,32	7,64							0
21.07 G III c) 2	18,66	9,16	0	0	0				9,24
21.07 G III d) 1	18,09	8,38							8,10
21.07 G III d) 2	19,10	9,02	0	0	0				9,20
21.07 G III e)	19,43	8,92							9,17
21.07 G IV a) 1	21,15	10,09							7,33
21.07 G IV a) 2	23,82	11,82	0	0	0				10,26
21.07 G IV b) 1	22,39	10,61							8,33
21.07 G IV b) 2	24,11	11,72	0	0	0				10,21
21.07 G IV c)	23,37	11,01							9,11
21.07 G V a) 1	31,72	15,14							10,99
21.07 G V a) 2	32,39	15,57	0	0	0				11,72
21.07 G V b)	32,61	15,50							11,71
21.07 G VI à IX (*)									
29.04 C III a) 1	6,66	4,31	0	0	0				7,30
29.04 C III a) 2	7,46	3,07							0
29.04 C III b) 1	9,49	6,15	0	0,744	0				10,40
29.04 C III b) 2	10,61	4,37							8,52
35.05 A	7,32	4,74	0	0	0				8,03
38.19 T I a)	6,66	4,31	0	0	0				7,30
38.19 T I b)	7,46	3,07							0
38.19 T II a)	9,49	6,15	0	0,744	0				10,40
38.19 T II b)	10,61	4,37							8,52

- (¹) In the case of goods not containing added whey or lactose, the monetary compensatory amount shall be calculated on the basis of the quantity of sugar and/or of skimmed-milk powder contained in such goods. However, where the monetary compensatory amount resulting from this calculation is greater than that fixed above, the latter shall be applied.
- (²) Amounts applicable as appropriate on goods falling under subheading 21.07 G VI to IX.
- (³) At the time of the completion of customs formalities, the party concerned shall be required to state in the declaration provided for this purpose:
- the actual content by weight of skimmed-milk powder contained in the goods,
 - the added whey content and/or lactose content and the lactose content of the added whey,
- per 100 kg of finished product.
- The compensatory amount is calculated for the actual quantity of skimmed-milk powder contained in the goods.
- (⁵) Amount to be calculated on the basis of the actual quantities of any cereals or products resulting from their processing, sugar, milk or milk products, contained in the goods. Apply to these quantities the compensatory amounts applied when such products are traded as such.
- (⁶) These amounts shall not apply to goods in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less.
- (⁷) For goods falling within this subheading, the monetary compensatory amount shall be applied only according to the weight of the macaroni, spaghetti and similar products.
- (⁸) If the product contains added whey and/or lactose no compensatory amount shall be granted for the milk products incorporated; in such cases the compensatory amount is to be calculated on the quantities of common wheat and sugar indicated in the Annex to Regulation (EEC) No 3034/80, less 10 %.
- When completing:
- customs export formalities carried out in a Member State the currency of which has appreciated,
 - customs import formalities carried out in a Member State the currency of which has depreciated,
 - customs export formalities carried out in a Member State making use of the option provided in Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71,
- the applicant shall state on the declaration provided for this purpose whether or not whey and/or lactose have been added to the product.
- However, if compensatory amounts have to be charged, the amounts fixed shall apply normally.
- (⁹) The first and second parts of note (⁸) shall not apply to goods in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less.
- (¹⁰) Chocolate milk crumb, containing more than 6,5 % but less than 11 % by weight of milkfats, more than 6,5 % but less than 15 % by weight of cocoa and more than 50 % but less than 60 % by weight of sucrose (including invert sugar expressed as sucrose).
- (¹¹) Other products than those falling under (¹⁰).

ANNEX IV

Adjustments to be made pursuant to Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 1160/82 to the monetary compensatory amounts fixed in advance

Subject to the provisions of the first subparagraph of Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 1160/82, the monetary compensatory amounts fixed in advance in the case of the Federal Republic of Germany, the Netherlands, Italy, France, Greece and Denmark from 1 July 1984 until the dates set out below, shall be multiplied by the following coefficients:

Member States	Sector concerned	Coefficient	Applicable to imports and exports carried out from
Germany	Milk and milk products	0,347995	1 January 1985
	Cereals	0,307545	1 January 1985
	Other products	0,251083	1 January 1985
Netherlands	Milk and milk products	0,823397	1 January 1985
	Cereals	0,768587	1 January 1985
	Other products	0,686605	1 January 1985
Italy	Cereals (except durum wheat) and poultrymeat	0	1 August 1984
	Pigmeat	0	1 November 1984
France	Cereals (except durum wheat) and poultrymeat	0,480910	1 August 1984
Greece	Cereals (except durum wheat) and poultrymeat	0	1 August 1984
	Pigmeat	0	1 November 1984
Denmark	Cereals (except durum wheat) and poultrymeat	0	1 August 1984
	Pigmeat	0	1 November 1984

CEDEFOP

EUROPEAN CENTRE FOR THE DEVELOPMENT OF VOCATIONAL TRAINING

TECHNOLOGICAL CHANGE, EMPLOYMENT, QUALIFICATIONS AND TRAINING

The conference on 'Technological change, employment, qualifications and training' was jointly organized by Cedefop, the European Centre for the Development of Vocational Training, and the Commission of the European Communities, Directorate-General V (Employment, Social Affairs, Education). It took place in the Reichstag in Berlin from 24 to 26 November 1982. The author does not only report, here, in the conventional sense of a report but has also extracted, analyzed, ordered, synthesized and discussed within a general framework, all the written and oral contributions to the conference. These include plenary papers, papers for working groups, written reports on group activities, together with their presentation and all other oral contributions.

Published in: Danish, English, French, German.

63 pages

ISBN 92-825-3196-1

HX-38-83-427-EN-C

Price (excluding VAT) in Luxembourg: ECU 4; BFR 183; IRL 2,90; UKL 2,25; USD 3,59;
DRA 314; HFL 10; LIT 5 400.

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

L-2985 Luxembourg

EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
EIGHTH ANNUAL REPORT (1982)

In 1982, as discussions continued on the proposed amendment of the ERDF Regulation presented in October 1981, a start was made with the specific regional development measures, known as 'non-quota measures', which had been adopted in October 1980 by the Council, and in November proposals for a second series of non-quota measures were unveiled.

The endowment for the Fund's quota section was increased in 1982 by only 14,25 % and available commitment appropriations amounted to 1 817 million ECU, 12,5 % up on 1981; virtually all these appropriations were committed (1 812 million ECU). Payments made in 1982 totalled 950 million ECU, or 92,2 % of available budget appropriations.

For the non-quota section, available commitment appropriations totalled 151 million ECU. Just under 33 million ECU were committed during the year, bringing to 73 million ECU the total committed since 1981 (close on 34 % of the amount set aside for the five-year period covered by the specific Community measures). Payments amounted to 22 million ECU.

112 pages.

Published in: Danish, Dutch, English, French, German, Greek and Italian.

ISBN 92-825-4115-0

CB-38-83-677-EN-C

Price (excluding VAT) in Luxembourg: ECU 9,80 BFR 450 IRL 7,20 UKL 5,60 USD 8,50

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
L-2985 Luxembourg

THE AGRICULTURAL SITUATION IN THE COMMUNITY 1983 REPORT

This report is the ninth published version of the annual Report on the Agricultural Situation in the Community. It contains analyses and statistics on the general situation (economic environment and world market), the factors of production, the structures and situation of the markets in the various agricultural products, the obstacles to the common agricultural market, the position of consumers and producers, and the financial aspects. The general prospects and the market outlook for agricultural products are also dealt with.

427 pages.

Published in: Danish, Dutch, English, French, German, Greek and Italian.

ISBN 92-825-4070-7

Publication No CB-38-83-637-EN-C

Price (excluding VAT) in Luxembourg: ECU 20,68 BFR 950 IRL 15,10 UKL 11,90 USD 18

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
L-2985 Luxembourg

